

STN	Merače tepla. Časť 1: Všeobecné požiadavky.	STN EN 1434-1 25 8512
------------	--	---

Heat meters - Part 1: General requirements

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 03/16

(Rozpracovaná prekladom)

Obsahuje: EN 1434-1:2015

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 1434-1 (25 8512) z mája 2008

122453

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR, 2016
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. v znení neskorších predpisov sa môžu slovenské technické normy
rozmnžovať a rozširovať iba so súhlasom Úradu pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR.

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 1434-1

November 2015

ICS 17.200.10

Supersedes EN 1434-1:2007

English Version

Heat meters - Part 1: General requirements

Compteurs d'énergie thermique - Partie 1:
Prescriptions générales

Wärmezähler - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

This European Standard was approved by CEN on 5 September 2015.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

European foreword.....	4
1 Scope	6
2 Normative references	6
3 Terms and definitions	6
4 Types of instruments	11
4.1 General.....	11
4.2 Complete instrument.....	11
4.3 Combined instrument.....	11
4.4 Hybrid instrument.....	11
4.5 Sub-assemblies of a heat meter, which is a combined instrument	11
4.5.1 General.....	11
4.5.2 Flow sensor	12
4.5.3 Temperature sensor pair	12
4.5.4 Calculator	12
4.6 Equipment under test (EUT)	12
5 Rated operating conditions	12
5.1 Limits of temperature range	12
5.2 Limits of temperature differences	12
5.3 Limits of flow rate	12
5.4 Limit of thermal power	13
5.5 Limits of working pressure (P_S and P_{min}).....	13
5.6 Nominal pressure (P_N).....	13
5.7 Limits in ambient temperature.....	13
5.8 Limits in deviations in supply voltage	13
5.9 Maximum pressure loss.....	13
5.10 Specific requirements on registration devices.....	13
5.10.1 General.....	13
5.10.2 Suitability	13
5.10.3 Rated operated conditions	14
5.10.4 Indication	14
5.10.5 MPE.....	15
6 Technical characteristics	15
6.1 Materials and construction.....	15
6.2 Requirements outside the limiting values of the flow rate.....	16
6.3 Display.....	16
6.4 Protection against fraud	16
6.5 Supply voltage	17
6.6 Qualifying immersion depth of a temperature sensor	17
6.7 The influence on a temperature sensor pair caused by mounting in pockets.....	17
6.8 Reproducibility	17
6.9 Repeatability.....	17
6.10 Software.....	18
7 Specified working range.....	18
7.1 General.....	18

7.2	Temperature difference	18
7.3	Flow rate	18
8	Heat transmission formula	18
9	Metrological characteristics (Maximum Permissible Error, MPE)	19
9.1	General	19
9.2	Values of maximum permissible errors	19
9.2.1	Maximum permissible relative errors of complete heat meters	19
9.2.2	Maximum permissible relative error of sub-assemblies	19
9.3	Application of maximum permissible errors	20
10	Environmental classification	20
10.1	General	20
10.2	Environmental class A (Domestic use, indoor installations)	21
10.3	Environmental class B (Domestic use, outdoor installations)	21
10.4	Environmental class C (Industrial installations)	21
10.5	Mechanical classes M1 to M3	21
11	Heat meter specification	21
11.1	General	21
11.2	Flow sensor	21
11.3	Temperature sensor pair	23
11.4	Calculator	23
11.5	Complete meters	25
12	Information to be made available by the manufacturer or supplier	26
12.1	Installation instructions	26
12.2	Parameter setting instructions	27
12.3	Adjustment instructions	28
12.4	Maintenance instructions	28
12.5	Hints for disposal instructions	29
Annex A (normative)	Heat coefficient equations	30
Annex B (normative)	Flow conditioner package	32
Annex C (normative)	Fast response meters	34
Annex ZA (informative)	Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2004/22/EC, MID	35
Bibliography		37

European foreword

This document (EN 1434-1:2015) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 176 “Heat meters”, the secretariat of which is held by SIS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2016, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2016.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 1434-1:2007.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive.

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

EN 1434, *Heat meters* consists of the following parts:

- *Part 1: General requirements*
- *Part 2: Constructional requirements*
- *Part 3: Data exchange and interfaces¹⁾*
- *Part 4: Pattern approval tests*
- *Part 5: Initial verification tests*
- *Part 6: Installation, commissioning, operational monitoring and maintenance*

In comparison to EN 1434-1:2007, the following changes have been made:

- special cases for combined cooling and heating meters are added;
- additional functionality for smart metering applications are added;
- metrological requirements for smart metering applications are added;
- definitions and requirements for the cooling meter are added;
- tariff meters are added;
- terms and definitions, requirements for registration devices and cooling meters are added;
- requirements for fast response meters are added (informative Annex C).

¹⁾ EN 1434-3 is maintained by CEN/TC 294.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

1 Scope

This European Standard specifies the general requirements for heat meters. Heat meters are instruments intended for measuring the energy which in a heat-exchange circuit is absorbed (cooling) or given up (heating) by a liquid called the heat-conveying liquid. The heat meter indicates the quantity of heat in legal units.

Electrical safety requirements are not covered by this European Standard.

Pressure safety requirements are not covered by this European Standard.

Surface mounted temperature sensors are not covered by this European Standard.

This standard covers meters for closed systems only, where the differential pressure over the thermal load is limited.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1434-2:2015, *Heat meters — Part 2: Constructional requirements*

EN 1434-4:2015, *Heat meters — Part 4: Pattern approval test*

EN 60751, *Industrial platinum resistance thermometers and platinum temperature sensors (IEC 60751)*

EN 61010-1, *Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use — Part 1: General requirements (IEC 61010-1)*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN